

Installation Instructions

Modular Induction Dry Well Drop-ins



Item No.	Description	Item No.	Description
FC-6IH-01120	One Well, 120V	FC-6IH-03120	Three Well, 120V
FC-6IH-01208	One Well, 208-240V	FC-6IH-03208	Three Well, 208-240V
FC-6IH-02120	Two Well, 120V	FC-6IH-04208	Four Well, 208-240V
FC-6IH-02208	Two Well, 208-240V	FC-6IH-05208	Five Well, 208-240V
		FC-6IH-06208	Six Well, 208-240V

SAFETY PRECAUTIONS

To ensure safe operation, read the following statements and understand their meaning. This manual contains safety precautions which are explained below. Please read carefully.

WARNING

Warning is used to indicate the presence of a hazard that will or can cause severe personal injury or death.

CAUTION

Caution is used to indicate the presence of a hazard that will or can cause minor or major personal injury if the caution is ignored.

NOTICE: Notice is used to note information that is important but not hazard-related.

BEFORE YOU BEGIN

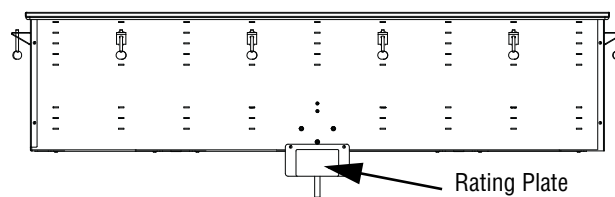
- Download the specification sheet for your drop-in from Vollrath.com. You will need to refer to this document for dimensions and power requirements.
- Verify the proper electrical outlet is available at the installation site.
NOTICE: This equipment requires a dedicated electrical circuit.
NOTICE: Do NOT modify the cord or plug on the drop-in. Modifying any component may damage the drop-in or cause injury, and will void the warranty. See the specification sheet on Vollrath.com for electrical specifications.
- Know the countertop manufacturer's requirements for preparing and installing equipment into the countertop prior to starting installation.

CLEARANCE AND ENVIRONMENT REQUIREMENTS

- Drop-in requires: 2" (5.1 cm) of clear space on the long and short sides, and 6" (15.2 cm) below, measured from the bottom of the rating plate.
- Requires unrestricted intake and exhaust air ventilation for proper operation of the controls. The maximum intake temperature must not exceed 110°F (43.3°C). Temperatures are measured in ambient air while all appliances are in operation.
- Indoor use only. Room temperature and HVAC can effect performance temperatures.

1. RECORD THE SERIAL NUMBER

Please record the drop-in serial number in the space provided in the Operator's Manual. The serial number is located on the rating plate on the drop-in. See below.



2. PREPARE THE COUNTERTOP AND CABINET

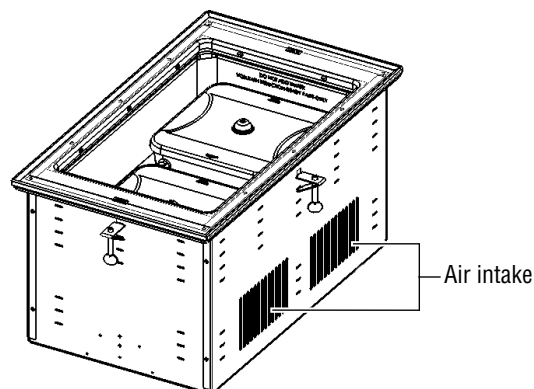
NOTICE: Refer to the drop-in specification sheet for cutout dimensions, air flow and venting requirements, minimum clearance distances and environment requirements.

NOTICE: Countertop materials require specific preparation. Refer to the countertop manufacturer for instructions regarding proper installation of equipment into the material.

- Cut the required openings in the countertop and cabinet.
- Clean any debris from the cut out area(s).
- Reinforce the countertop support as needed per the countertop manufacturer guidelines and the weight of the equipment.

3. MOUNT THE DROP-IN

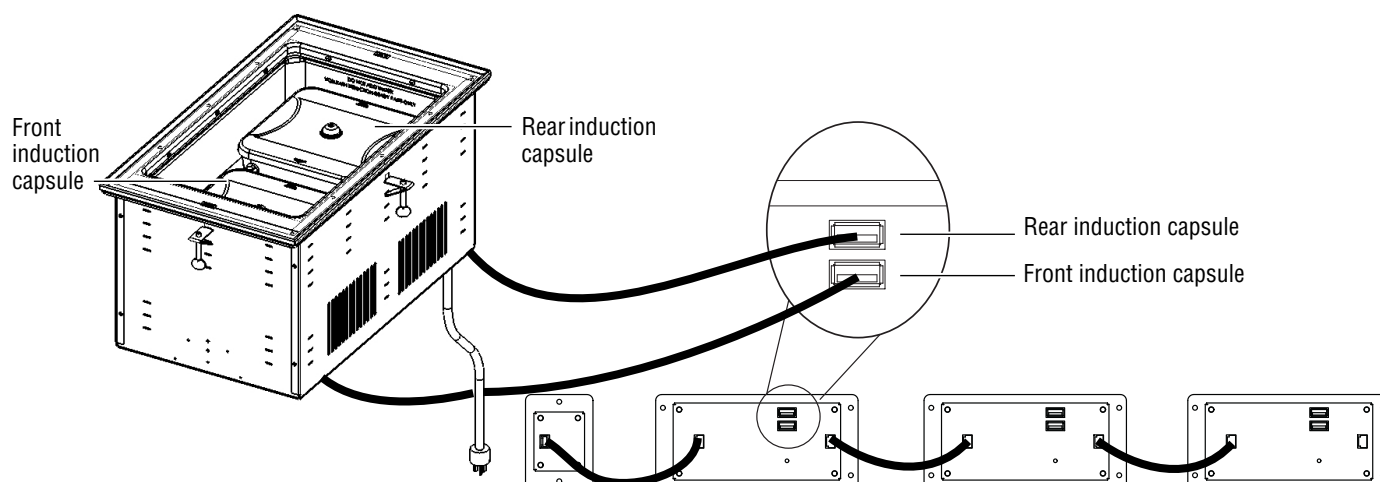
NOTICE: Do not block the air intakes. They are required for proper ventilation of electrical components. Air intakes may be located on multiple sides the drop-in.



- Install the gasket into the drop-in flange.
- Center the drop-in into the cutout opening.
- Hand-tighten the thumbscrews of the mounting clips in an alternating pattern to evenly compress the gasket. The gasket should compress evenly between the well and mounting surface.
- Apply silicone sealant around the perimeter of the drop-in.

4. MOUNT THE CONTROL PANEL(S) AND MASTER ON/OFF PANEL

Note: Mounting surface may require specific hardware. Mounting hardware not included.



1. Cut the required openings in the cabinet.
2. Apply sealant to the cutout area to prevent moisture from penetrating the exposed surfaces.
3. Install the control panel(s).
4. Install the Master On/Off panel, if applicable.
5. Connect the USB cables, located on the bottom of the well(s) to the appropriate USB ports on the control panel(s).

For drop-ins with two or more wells

Use the included ribbon cables to connect:

- the control panels
- the On/Off panel to the control panels

SERVICE AND REPAIR

Serviceable parts are available on Vollrath.com.

To avoid serious injury or damage, never attempt to repair the unit or replace a damaged power cord yourself. Do not send units directly to The Vollrath Company LLC. Please contact Vollrath Technical Services for instructions.

When contacting Vollrath Technical Services, please be ready with the item number, model number (if applicable), serial number, and proof of purchase showing the date the unit was purchased.

WARRANTY STATEMENT FOR THE VOLLRATH CO. L.L.C.

This warranty does not apply to products purchased for personal, family or household use, and The Vollrath Company LLC does not offer a written warranty to purchasers for such uses.

The Vollrath Company LLC warrants the products it manufactures or distributes against defects in materials and workmanship as specifically described in our full warranty statement. In all cases, the warranty runs from the date of the end user's original purchase date found on the receipt. Any damages from improper use, abuse, modification or damage resulting from improper packaging during return shipment for warranty repair will not be covered under warranty.

For complete warranty information, product registration and new product announcement, visit www.vollrath.com.



Outperform every day.™

www.vollrath.com

The Vollrath Company, L.L.C.
1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 U.S.A.
Main Tel: 800.624.2051 or 920.457.4851
Main Fax: 800.752.5620 or 920.459.6573
Customer Service: 800.628.0830
Canada Customer Service: 800.695.8560

The Vollrath Company, L.L.C.
1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 États-Unis
Standard : 800.624.2051 ou 920.457.4851
Télécopieur : 800.752.5620 ou 920.459.6573
Service clientèle : 800.628.0830
Service clientèle Canada : 800.695.8560

The Vollrath Company, L.L.C.
1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 U.S.A.
Tel. principal: 800.624.2051 ó 920.457.4851
Fax principal: 800.752.5620 ó 920.459.6573
Servicio al Cliente: 800.628.0830
Servicio al Cliente en Canadá: 800.695.8560

Modules encastrables secs à induction



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Pour garantir un fonctionnement sûr, lisez les avertissements suivants et comprenez leur signification. Ce manuel contient des consignes de sécurité, présentées ci-dessous. Lisez-les attentivement.



AVERTISSEMENT

Un avertissement permet d'indiquer la présence d'un danger qui causera ou peut causer des blessures personnelles graves ou la mort.



ATTENTION

Une mise en garde indique la présence d'un danger qui causera ou pourra causer des blessures mineures ou majeures si elle est ignorée.

AVIS : Un avis met en évidence des informations qui sont importantes mais sans rapport avec un danger.

AVANT DE COMMENCER

- Téléchargez la fiche des caractéristiques techniques du module encastrable sur Vollrath.com. Vous devrez vous référer à ce document pour les dimensions, le dégagement, la ventilation et les exigences d'alimentation.
- Vérifiez si la prise électrique adéquate est disponible au site d'installation.

AVIS : Cet appareil exige un circuit électrique dédié.

AVIS : NE PAS modifier le câble ou la fiche électrique du module encastrable. La modification d'un quelconque composant risque d'endommager le module encastrable ou de causer des blessures, et elle annulera la garantie. Pour les caractéristiques électriques, voir la fiche des caractéristiques techniques sur Vollrath.com.

- Renseignez-vous sur les exigences du fabricant du comptoir pour préparer et installer l'équipement dans le comptoir avant de commencer l'installation.

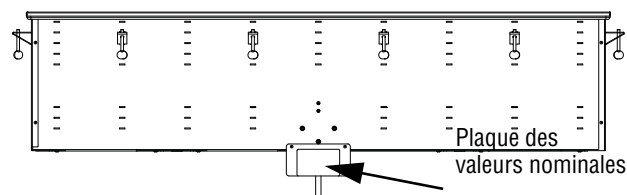
EXIGENCES EN MATIÈRE DE DÉGAGEMENT ET DE CONDITIONS AMBIANTES

- Le module encastrable exige : 2" (5,1 cm) d'espace dégagé sur la longueur et sur la largeur, et 6" (15,2 cm) dessous, mesurés à partir du bas de la plaque signalétique.
- Exige une ventilation non entravée (admission et évacuation d'air) pour le bon fonctionnement des commandes. La température maximum d'admission ne doit pas dépasser 110 °F (43,3 °C). Les températures se mesurent dans l'air ambiant pendant que tous les appareils fonctionnent.
- Utilisez uniquement à l'intérieur. La température ambiante et le CVC peuvent affecter les températures de fonctionnement.

Num. d'art.	Description	Num. d'art.	Description
FC-6IH-01120	Un compartiment, 120 V	FC-6IH-03120	Trois compartiments, 120 V
FC-6IH-01208	Un compartiment, 208-240 V	FC-6IH-03208	Trois compartiments, 208-240 V
FC-6IH-02120	Deux compartiments, 120 V	FC-6IH-04208	Quatre compartiments, 208-240 V
FC-6IH-02208	Deux compartiments, 208-240 V	FC-6IH-05208	Cinq compartiments, 208-240 V
		FC-6IH-06208	Six compartiments, 208-240 V

1. RELEVÉ DU NUMÉRO DE SÉRIE

Relevez le numéro de série du module encastrable dans l'espace prévu à cet effet dans le manuel d'utilisation. Le numéro de série se trouve sur la plaque signalétique du module encastrable (voir ci-dessous).



2. PRÉPARATION DU COMPTOIR ET DU MEUBLE

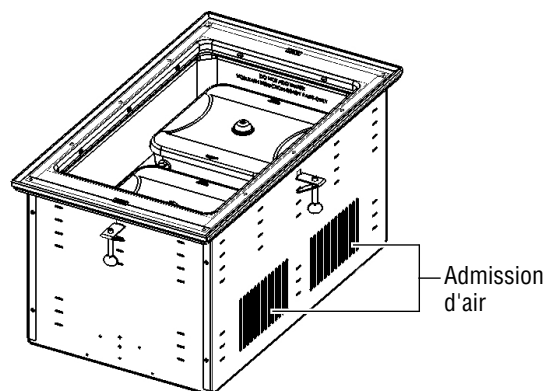
AVIS : Pour les dimensions de découpe, les exigences de ventilation et circulation d'air, les distances minimums de dégagement et les exigences environnementales, voir la fiche des caractéristiques techniques module encastrable.

AVIS : Les matériaux du comptoir exigent une préparation spécifique. Pour les instructions d'installation correcte de l'équipement dans le matériau, voir les consignes du fabricant du comptoir.

- Découpez les ouvertures requises dans le comptoir et le meuble.
- Nettoyez les débris de la ou des surfaces découpées.
- Renforcez le support du comptoir si nécessaire, conformément aux consignes du fabricant du comptoir et au poids de l'équipement.

3. MONTAGE DU MODULE ENCASTRABLE

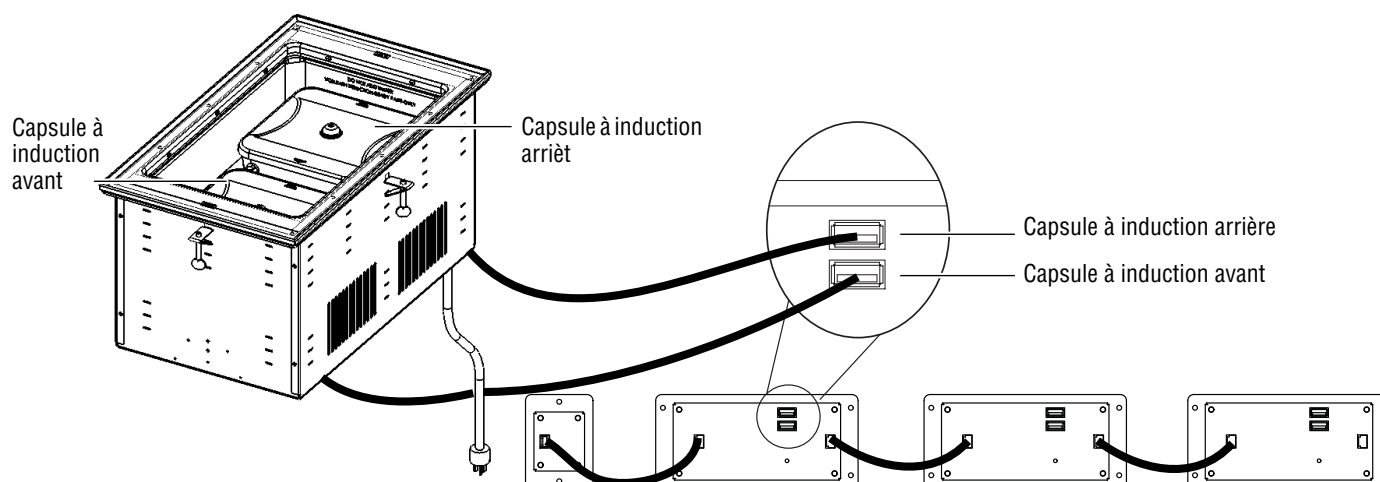
AVIS : Ne bouchiez pas les admissions d'air. Elles sont requises pour la ventilation adéquate des composants électriques. Les admissions d'air peuvent se trouver de plusieurs côtés du module encastrable.



- Installez le joint dans la bride du bac encastrable.
- Centrez le bac encastrable dans la découpe.
- Serrez les vis à oreilles des clips de fixation à la main en alternant pour compresser uniformément le joint. Le joint doit être uniformément compressé entre le compartiment et la surface de montage.
- Appliquez du mastic silicone sur le périmètre du bac encastrable.

4. MONTAGE DU OU DES PANNEAUX DE COMMANDE ET DU TABLEAU ÉLECTRIQUE

Remarque : La surface de montage pourra exiger de la visserie spécifique. Visserie de fixation non fournie..



1. Découpez les ouvertures requises dans le meuble.
2. Appliquez un mastic silicone à la zone de découpe pour éviter que de l'humidité ne pénètre dans les surfaces exposées.
3. Installez le ou les panneaux de commande.
4. Installez le tableau électrique, s'il y a lieu.
5. Branchez les câbles USB, situés au fond du ou des compartiments, sur les ports USB appropriés du ou des panneaux de commande.

Pour bacs encastrables à 2 compartiments ou plus

Utilisez les câbles plats inclus pour brancher :

- les panneaux de commande
- le tableau électrique aux panneaux de commande

SAV ET RÉPARATIONS

Des pièces détachées sont disponibles sur Vollrath.com.

Pour éviter toute blessure grave ou tout dommage sévère, n'essayez jamais de réparer l'appareil ou de remplacer vous-même un cordon d'alimentation endommagé. N'envoyez aucun appareil directement à la Vollrath Company LLC. Pour des instructions, contactez les services techniques de Vollrath.

Lorsque vous contacterez les services techniques de Vollrath, tenez-vous prêt à fournir le numéro d'article, le numéro de modèle (s'il y a lieu), le numéro de série et le justificatif d'achat indiquant la date d'achat de l'appareil.

GARANTIE DE THE VOLLRATH CO. L.L.C.

Cette garantie ne s'applique pas aux produits achetés pour un usage personnel, familial ou ménager, et The Vollrath Company LLC ne propose aucune garantie écrite aux acheteurs pour de telles utilisations.

The Vollrath Company L.L.C. garantit que les produits qu'elle fabrique et distribue seront dépourvus de vices de matériaux et de malfaçons, comme indiqué dans notre déclaration complète de garantie. Dans tous les cas, la garantie entre en vigueur à la date d'achat par l'utilisateur initial indiquée sur le reçu. Tous les dommages subis lors d'une utilisation impropre ou abusive, ou résultant d'une modification ou d'un emballage inadéquat lors d'un renvoi du produit pour une réparation sous garantie ne seront pas couverts par la garantie.

Pour des informations complètes sur la garantie, l'enregistrement des produits et l'annonce de nouveaux produits, consultez www.vollrath.com.



Outperform every day.™

www.vollrath.com

The Vollrath Company, L.L.C.

1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 U.S.A.
Main Tel: 800.624.2051 or 920.457.4851
Main Fax: 800.752.5620 or 920.459.6573
Customer Service: 800.628.0830
Canada Customer Service: 800.695.8560

The Vollrath Company, L.L.C.

1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 États-Unis
Standard : 800.624.2051 ou 920.457.4851
Télécopieur : 800.752.5620 ou 920.459.6573
Service clientèle : 800.628.0830
Service clientèle Canada : 800.695.8560

The Vollrath Company, L.L.C.

1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 U.S.A.
Tel. principal: 800.624.2051 ó 920.457.4851
Fax principal: 800.752.5620 ó 920.459.6573
Servicio al Cliente: 800.628.0830
Servicio al Cliente en Canadá: 800.695.8560

Empotrados de inducción modulares con receptáculo seco



Núm. art.	Descripción	Núm. art.	Descripción
FC-6IH-01120	Un receptáculo, 120 V	FC-6IH-03120	Tres receptáculos, 120 V
FC-6IH-01208	Un receptáculo, 208-240 V	FC-6IH-03208	Tres receptáculos, 208-240 V
FC-6IH-02120	Dos receptáculos, 120 V	FC-6IH-04208	Cuatro receptáculos, 208-240 V
FC-6IH-02208	Dos receptáculos, 208-240 V	FC-6IH-05208	Cinco receptáculos, 208-240 V
		FC-6IH-06208	Seis receptáculos, 208-240 V

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Para garantizar una operación segura, lea las siguientes afirmaciones y comprenda su significado. Este manual contiene precauciones de seguridad que se explican a continuación. Léalas atentamente.

ADVERTENCIA

Advertencia se usa para indicar la presencia de un peligro que provocará o puede provocar lesiones graves o letales.

PRECAUCIÓN

Precaución se usa para indicar la presencia de un peligro que provocará o puede provocar lesiones leves o importantes si se ignora el aviso.

AVISO: Aviso se usa para señalar información importante no relacionada con peligros.

ANTES DE COMENZAR

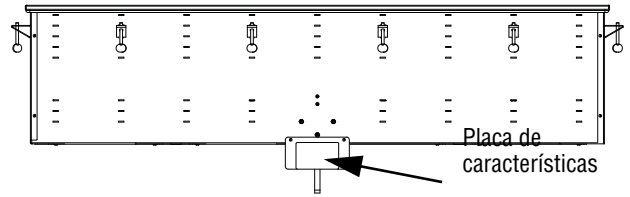
1. Descargue la hoja de especificaciones para su empotrado desde Vollrath.com. En este documento encontrará los requisitos de dimensiones, espacio libre, ventilación y energía.
2. Verifique que el sitio de instalación cuente con un tomacorriente apropiado.
AVISO: Este equipo requiere un circuito eléctrico dedicado.
AVISO: NO modifique el cable ni el enchufe del empotrado. Modificar cualquier componente puede dañar el empotrado o causar lesiones y anulará la garantía. En la hoja de especificaciones en Vollrath.com encontrará las especificaciones eléctricas.
3. Antes de comenzar la instalación conozca los requisitos del fabricante del mostrador para preparar e instalar el equipo en el mismo.

REQUISITOS AMBIENTALES Y DISTANCIADO

- El empotrado requiere: 2" (5,1 cm) de espacio libre en los lados largo y corto, y 6" (15,2 cm) abajo, medidos desde la parte inferior de la placa de características.
- Ventilación sin restricción para el ingreso y la salida de aire, así como para el correcto funcionamiento de los controles. La temperatura de entrada máxima no debe exceder los 110 °F (43,3 °C). Las temperaturas se miden en aire ambiente con todos los artefactos funcionando.
- Para uso en interiores solamente. La temperatura ambiente así como la ventilación y aire acondicionado (HVAC) pueden afectar las temperaturas de rendimiento.

1. REGISTRE SU NÚMERO DE SERIE

Retire del equipo todo el material y cinta de embalado, así como el plástico protector. Deseche todo el embalado de una manera ambientalmente responsable.

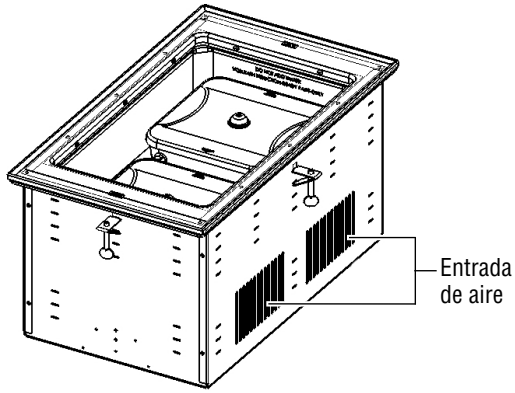


2. PREPARE EL MOSTRADOR Y EL ARMARIO

- AVISO:** En la hoja de especificaciones del empotrado encontrará los requisitos de las dimensiones de corte, flujo de aire y ventilación, así como los requisitos de distancias de separación mínimas y medioambientales.
- AVISO:** Los materiales del mostrador requieren una preparación específica. Solicite al fabricante del mostrador las instrucciones relacionadas con la instalación adecuada del equipo en el material.
1. Corte las aberturas requeridas en el mostrador y el armario.
 2. Limpie los desechos de las áreas de corte.
 3. Refuerce el apoyo del mostrador según sea necesario de acuerdo con las pautas del fabricante del mostrador y el peso del equipo.

3. MONTE EL EMPOTRADO

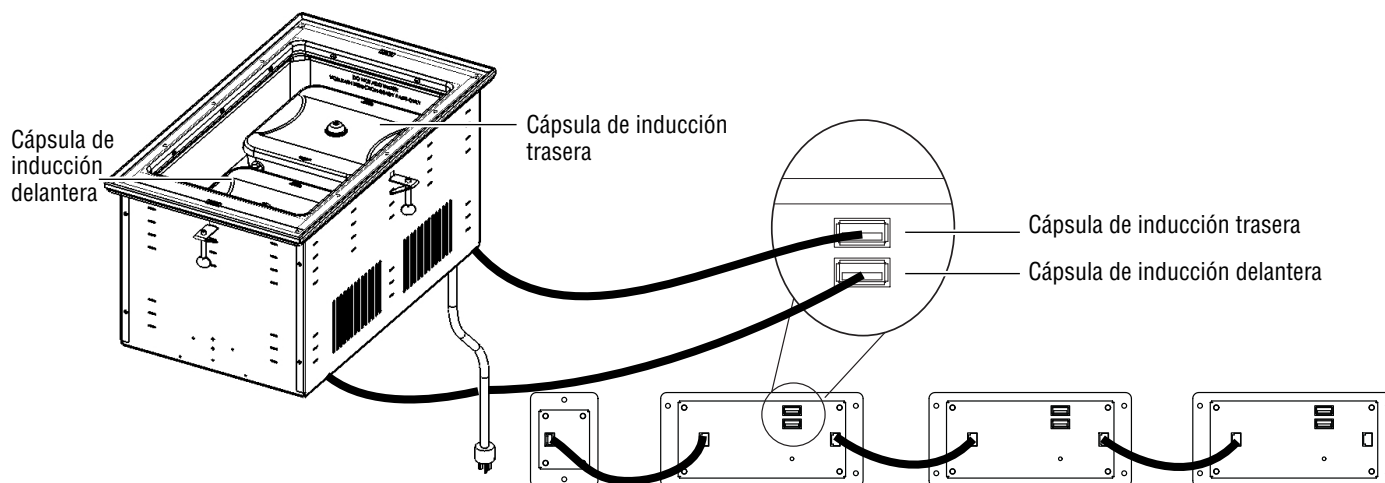
AVISO: No bloquee las entradas de aire. Son necesarias para ventilar adecuadamente los componentes eléctricos. Las entradas de aire pueden estar ubicadas en múltiples lados del empotrado.



1. Instale la junta en la brida del empotrado.
2. Centre el empotrado en la abertura de corte.
3. Apriete a mano los tornillos de las presillas de montaje en un patrón alternante para comprimir uniformemente la junta. La junta debe comprimirse uniformemente entre el receptáculo y la superficie de montaje.
4. Aplique sellador de silicona alrededor del perímetro del empotrado.

4. MONTE EL O LOS PANELES DE CONTROL Y EL PANEL MAESTRO DE ENCENDIDO/APAGADO

Nota: Puede que la superficie de montaje requiera herrajes específicos. No se incluyen los herrajes de montaje.



1. Corte las aberturas requeridas en el armario.
2. Aplique sellador en el área de corte para evitar que la humedad penetre en las superficies expuestas.
3. Instale el o los paneles de control.
4. Instale el panel maestro de encendido/apagado si corresponde.
5. Conecte los cables USB, ubicados en la parte inferior del o los receptáculos en los puertos USB correspondientes en el o los paneles de control.

Para empotrados con dos o más receptáculos

Use los cables planos incluidos para conectar:

- los paneles de control
- el panel de encendido/apagado en los paneles de control

SERVICIO Y REPARACIÓN

En Vollrath.com encontrará las piezas que puedan ser reparadas.

Para evitar lesiones o daños materiales graves, no trate de reparar la unidad ni reemplazar un cable eléctrico por su cuenta. No envíe las unidades directamente a The Vollrath Company LLC. Pida instrucciones a los Servicios de asistencia técnica de Vollrath.

Al comunicarse con los servicios, esté listo para proporcionar el número de artículo, número de modelo (si corresponde), número de serie y el comprobante de compra que muestre la fecha en que adquirió la unidad.

CLÁUSULA DE GARANTÍA DE THE VOLLRATH CO. L.L.C.

Esta garantía no se aplica a los productos adquiridos para uso personal, familiar ni doméstico, y The Vollrath Company LLC no ofrece una garantía por escrito a los compradores para dichos usos.

The Vollrath Company LLC garantiza los productos que fabrica o distribuye contra defectos en materiales y fabricación, según se especifica en nuestra cláusula de garantía completa. En todos los casos, la garantía rige desde la fecha de compra original del usuario final que aparece en el recibo. La garantía no cubrirá ningún daño que resulte del uso indebido, abuso, modificación o daños causados por el embalado incorrecto durante la devolución para obtener servicio de reparación dentro del período de vigencia de la garantía.

Para obtener información de garantía, inscripción de productos y anuncios de productos nuevos, visite www.vollrath.com.



Outperform every day.™

www.vollrath.com

The Vollrath Company, L.L.C.

1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 U.S.A.
Main Tel: 800.624.2051 or 920.457.4851
Main Fax: 800.752.5620 or 920.459.6573
Customer Service: 800.628.0830
Canada Customer Service: 800.695.8560

The Vollrath Company, L.L.C.

1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 États-Unis
Standard : 800.624.2051 ou 920.457.4851
Télécopieur : 800.752.5620 ou 920.459.6573
Service clientèle : 800.628.0830
Service clientèle Canada : 800.695.8560

The Vollrath Company, L.L.C.

1236 North 18th Street
Sheboygan, WI 53081-3201 U.S.A.
Tel. principal: 800.624.2051 ó 920.457.4851
Fax principal: 800.752.5620 ó 920.459.6573
Servicio al Cliente: 800.628.0830
Servicio al Cliente en Canadá: 800.695.8560